Apu^ rơbat hmar!

Apu^ [u kiăng rơkut ôh hrơi tơkeng kơ gơyut hrom djuai `u. Samơ\apu^ rơbat rơnang blang biă mă! Ih min lang hmao mơh apu^ nao pơ anih arang [ong huă?

Room to Read®

Apu^ rơbat hmar!
Pô]ih: Prashaanth Ramalingam
Pô]ah rup: Chandana Bandara Samarakoon
Pô pơblang: K’sor Yin - Siu H’Noan
Tơlơi pơbang dui pơgôp hrom yua mơng UNICEF Viêt Nam hang kơnong kơhnâo bruă pơtô pơjuăt Viêt Nam

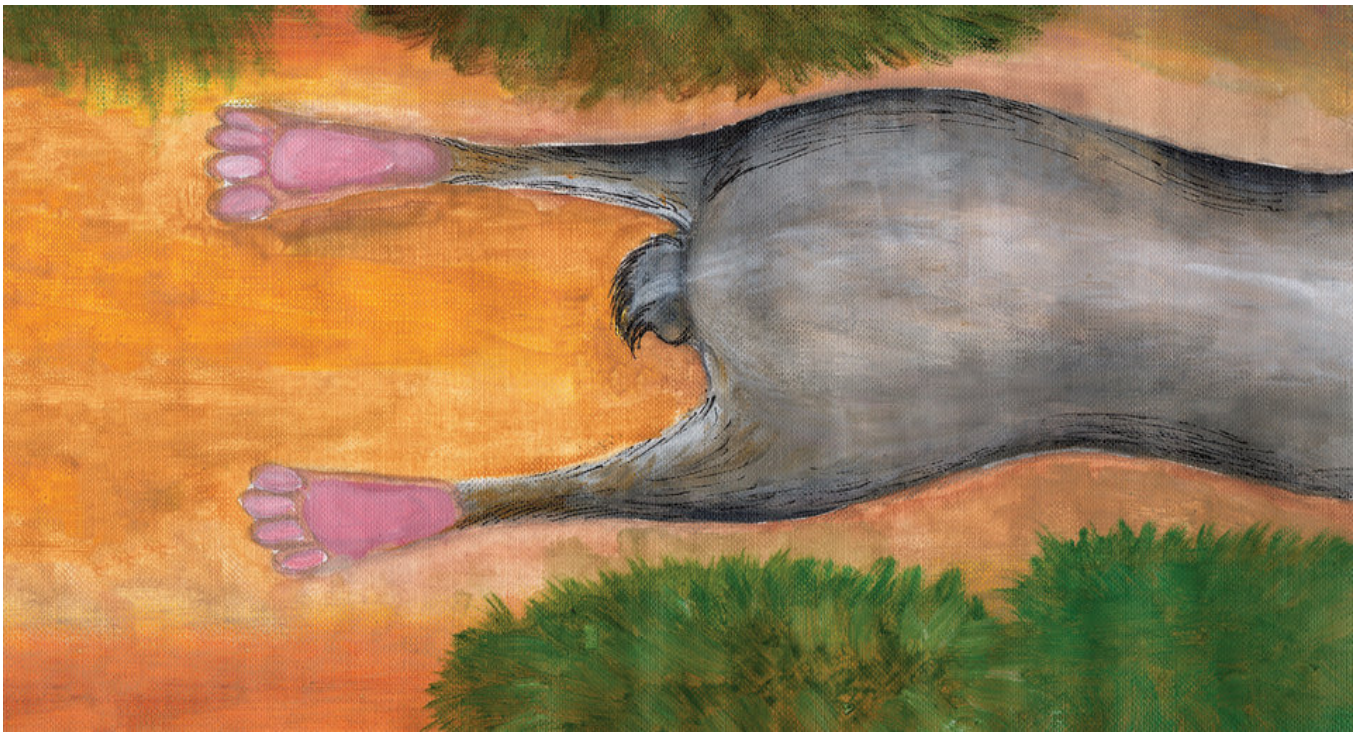
Apu^ hlak rơbat hmar.
Yua dah `u [u kiăng rơkut ôh ôh hrơi tơkeng kơ gơyut hrom djuai `u!

Amang jơlan nao, apu^ bưp aj^.
Apu^ lăi: - Kâo khom nao hmar pơ sang met kâo. Samơ\ kâo rơbat rơnang blang biă mă!

Tui anun hlong [ă apu^ [ơi rong kiăng kơ nao hmar hlôh.

Dlăng dih!
Hlơi thơ gơ\brâo đuăi pơgan [ơi anap apu^ hang aj^.

A, tơkuih!
Tui anun apu^ đ^ pơ rong tơkuih hang lăi: - Djơ\mơh kâo rơbat hmar hlôh kơ aj^?



Vuuuu...
- Hlơi thơ gơ\? ~u rơbat hmar hlôh kơ tơkuih!

A, anun le\pai!
Pai kơdat nao [ă apu^ ba nao truh pơ sang met `u.

Lôk kôk...lôk kôk...
Mâo sa]ô gơyut pơkon rơbat hmar hlôh kơ pai.

A, anun le\ană kơbao!
Tui anun ană kơbao djru apu^ rơbat nao dong.

- Dlăng dih! Hlơi anun ^h?

}ram lang hlơi pơdiang apu^?

Anun le\rơsa!
- Ano# hmar `u [u lăi dong tah! - Apu^ tlao hang lăi hong rơsa.

Samơ\rơsa gơ\kiăng glăi pơ sang mơn.
Rơsa kơkuh bơ]ơlah h^ apu^.

Apu^ kơwưi tơngan kơkuh hang ta` mơtam hyu sem gơyut pơkon djru apu^ rơbat hmar hlôh.

- Ơ aseh! Bơni yua kơ ih mâo djru kâo hmao truh djơ\mông arang [ong huă. - Apu^ lăi.

Adơi hrom djuai lăi hong apu^: - Kâo mơ-ak biă mă yua dah dui bưp ih! Hang tơphă biă mă yua dah ih dui truh djơ\mông arang [ong huă!

This book was made possible by Pratham Books' StoryWeaver platform. Content under Creative Commons licenses can be downloaded, translated and can even be used to create new stories provided you give appropriate credit, and indicate if changes were made. To know more about this, and the full terms of use and attribution, please visit the following link.
Story Attribution:
This story: 'Snail Speeds Up!' is translated by Alisha Berger. The © for this translation lies with Room to Read, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Based on the original story: '□□□□□□□ □□□□□', by Prashaanth Ramalingam. © Room to Read, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.
Other Credits:
This story 'Snail's Journey' has been published on StoryWeaver by Room to Read.
Images Attributions:
Cover page: Two snails together while another looks on, by Chandana Bandara Samarakoon© Room to Read, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 2: 4 snails together, by Chandana Bandara Samarakoon© Room to Read, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 3: Snail taling to frog, by Chandana Bandara Samarakoon© Room to Read, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 4: Snail on frog's back, by Chandana Bandara Samarakoon© Room to Read, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 5: Part of a leaping rat, by Chandana Bandara Samarakoon© Room to Read, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 6: Snail on rats back, by Chandana Bandara Samarakoon© Room to Read, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 7: Part of a running rabbit, by Chandana Bandara Samarakoon© Room to Read, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 8: Snail on rabbits back, by Chandana Bandara Samarakoon©

Room to Read, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 9: Back of a cow, by Chandana Bandara Samarakoon© Room to Read, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 10: Snail on cow's back, by Chandana Bandara Samarakoon© Room to Read, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Disclaimer: https://www.storyweaver.org.in/terms_and_conditions

Some rights reserved. This book is CC-BY-4.0 licensed. You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, all without asking permission. For full terms of use and attribution, http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/

This book was made possible by Pratham Books' StoryWeaver platform. Content under Creative Commons licenses can be downloaded, translated and can even be used to create new stories provided you give appropriate credit, and indicate if changes were made. To know more about this, and the full terms of use and attribution, please visit the following link.
Images Attributions:
Page 11: Back of deer, by Chandana Bandara Samarakoon© Room to Read, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 12: Snail on deer's back, by Chandana Bandara Samarakoon© Room to Read, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 13: Hooves of the horse, by Chandana Bandara Samarakoon© Room to Read, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 14: Deer standing and watching, by Chandana Bandara Samarakoon© Room to Read, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 15: Snail on horse's back and waving, by Chandana Bandara Samarakoon© Room to Read, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 16: Horse talking to snail, by Chandana Bandara Samarakoon© Room to Read, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 17: Snail with baby snails on its back, by Chandana Bandara Samarakoon© Room to Read, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Disclaimer:
https://www.storyweaver.org.in/terms_and_conditions

Some rights reserved. This book is CC-BY-4.0 licensed. You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, all without asking permission. For full terms of use and attribution, http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/

Snail Speeds Up! (English)
The stone snail doesn't want to miss his cousin's birthday party. But, he is so slow! Do you think he can make it in time?
This is a Level 2 book for children who recognize familiar words and can read new words with help.

PRATHAM BOOKS
storyweaver

Pratham Books goes digital to weave a whole new chapter in the realm of multilingual children's stories. Knitting together children, authors, illustrators and publishers. Folding in teachers, and translators. To create a rich fabric of openly licensed multilingual stories for the children of India and the world. Our unique online platform, StoryWeaver, is a playground where children, parents, teachers and librarians can get creative. Come, start weaving today, and help us get a book in every child's hand!